**Fontes ad legendum**

**Enarratio mortis sancti Wenceslai**

Tunc autem frater eius iunior nomine Boleslaus, dyabolica fraude deceptus, cum impiis magistratibus malignum acceptabant consilium contra predictum virum beatum Wenceslaum – eum perdere…

… In nocte autem illa ante auroram diei futuri Wenceslaus ambulat ad missam matutinam. Occurrit autem frater suus Boleslaus et ad Wenceslaum fratrem dicebat: „Heri bene ministrabas nobis, nunc habes multam graciam a Domino.“ Et Boleslaus, eripiens ensem, percutiens virum sanctum dicebat: „Et sic ministrabo ego tibi!“ Tunc beatus Wenceslaus poterat fratrem suum superare. Sed nolebat. Boleslaus malignus autem ministros suos vocabat. Ministri accurrebant de latebris cum gladiis et multis vulneribus occidunt Wencelaum…

… Et ministri maligni (Boleslai) sanguinem eius in terra et tabulis lavabant aqua. Cum alia die mane surrexerunt, viderunt in eodem loco sanguinem effusum, iterum aqua lavabant. Cum tercia die surrexerunt, rursum viderunt sanguinem effusum in loco predicto…

**Verba**

dyabolica fraus (fraudis, f.) – ďábelská lest deceptus – stižený

impius – bezbožný perdo, perdis, perdere – zabít

dies futurus – následující den ambulo, as, are – jít, kráčet

occurro, is, ere – vstoupit do cesty ministro, as, are – sloužit

eripio, is, ere ensem – tasit meč percutio, is, ere – probodnout

accurro, is, ere de latebris – přiběhnout z úkrytů vulnus, eris, n. – rána

occido, is, ere – zavraždit sanguis, inis, m. – krev

lavo, as, are – smýt, umýt mane surrexerunt – ráno vstali

effusus, a, um – vyteklý frater, fratris, m. – bratr

nomen, nominis, n. – jméno malignus, a, um – zlořečený

dies, diei, f. – den alius, alia, alium – jiný

iterum – znovu accepto, as, are – přijmout

1. **Přeložte úryvek do češtiny.**
2. **Otázky k textu:**

Určete: **a) autora,**

**b) název díla,**

**c) žánr**

**d) dataci vzniku textu.**

1. **Najděte v textu všechny znaky středověké latiny. Vypište sem výrazy, které tyto znaky obsahují, a vysvětlete, o co se jedná.**
2. **Ve kterém pádě, čísle a rodě jsou uvedená předložková spojení? Přeložte.**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | **Překlad do češtiny** | **Pád** | **Číslo** | **Rod** |
| ad missam matutinam |  |  |  |  |
| de latebris (accurebant) |  |  |  |  |
| in loco predicto |  |  |  |  |
| dyabolica fraude |  |  |  |  |
| contra predictum virum |  |  |  |  |
| tercia die |  |  |  |  |

1. **Podtrhněte v textu slovesa v určitém tvaru a do závorky za sloveso uveďte číslovkou KONJUGACI, k níž sloveso řadíme.**
2. Níže pracujte s větou: **Viri maligni ministros cum gladiis vocabant.**

Převeďte:

**a) zadanou větu do opačného ČÍSLA:**

**b) zadanou větu do ČASU přítomného a budoucího.**

1. Uveďte konkrétně, jak byste vedený **úryvek využili ve výuce dějepisu.**